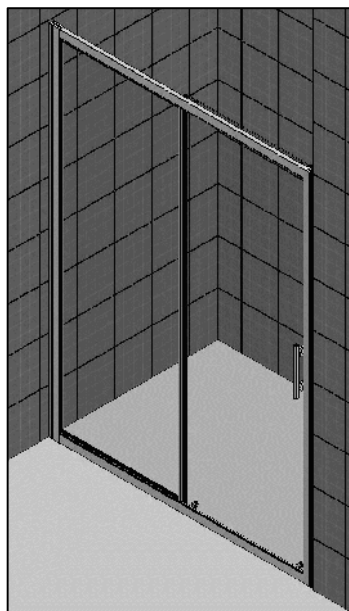
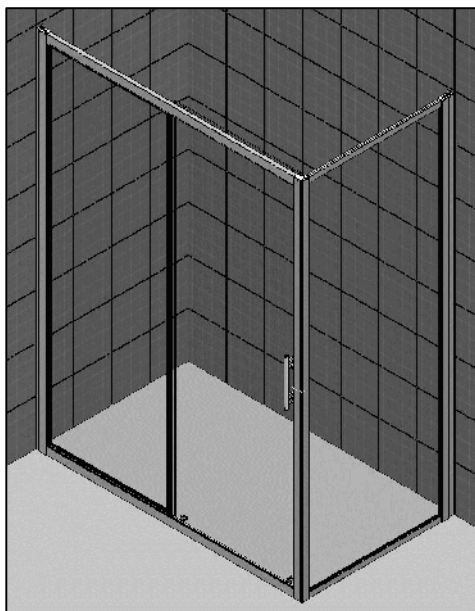


TOPS2+TOPF/TOPS2

(D)	MONTAGEANLEITUNG:	SCHIEBETÜR MIT EINEM BEWEGLICHEN TÜRTEIL + SEITENWAND / SCHIEBETÜR MIT EINEM BEWGLICHEN TÜRTEIL
(GB)	INSTALLATION INSTRUCTIONS:	DOOR WITH 1 SLIDING PANELS + FIXED PANEL / DOOR WITH 1 SLIDING PANELS
(F)	NOTICE DE MONTAGE:	PORTE 1 VOLETS COULISSANTS + PAROI FIXE / PORTE 1 VOLETS COULISSANTS
(CZ)	NÁVOD K MONTÁŽI:	POSUVNÉ DVEŘE S JEDNÍM POHYB. DVEŘNÍM DÍLEM + BOČNÍ STĚNA / POSUVNÉ DVEŘE S JEDNÍM POHYB. DVEŘNÍM DÍLEM
(PL)	INSTRUKCJA MONTAŻU:	1 - CZĘŚCIOWE DRZWI PRZESUWNE + ŚCIANA BOCZNA / 1 - CZĘŚCIOWE DRZWI PRZESUWNE
(SK)	NÁVOD NA MONTÁŽ:	JEDNODIELNE POSUVNÉ DVEŘE + BOČNÁ STĚNA / JEDNODIELNE POSUVNÉ DVEŘE
(H)	SZERELÉSI ÚTMUTATÓ:	TOLÓAJTÓ EGY MOZGATHATÓ AJTÓRÉSSZEL + OLDALFAL / TOLÓAJTÓ EGY MOZGATHATÓ AJTÓRÉSSZEL
(E)	INSTRUCCIONES DE MONTAJE:	1 HOJAS CORREDERAS + LATERAL FIJO / 1 HOJAS CORREDERAS
(RO)	INSTRUCȚIUNI DE MONTAJ:	UȘĂ CULISANTĂ CU O PARTE MOBILĂ + PERETE LATERAL/ UȘĂ CULISANTĂ CU O PARTE MOBILĂ



1. - 11.

1-2. + 12. - 17.

RONAL®

Benötigtes Werkzeug:

Necessary tools:

Outil Nécessaire:

Nářadí potřebné pro montáž:

Potrzebne narzędzia:

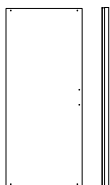
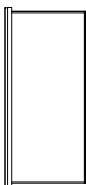
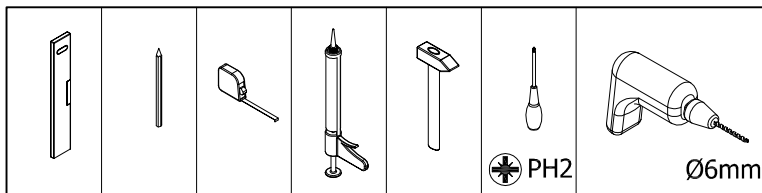
Potrebné náradie:

Szükséges szerszámok:

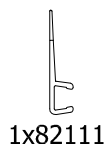
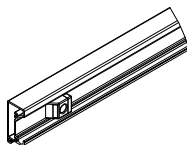
Herramientas necesarias:



1x



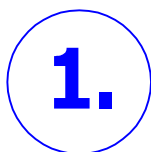
2x



1x82111

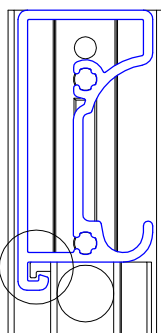


2x42352



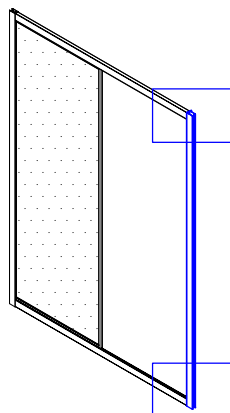
1a

1a



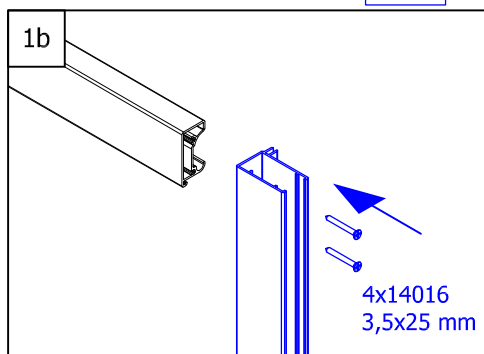
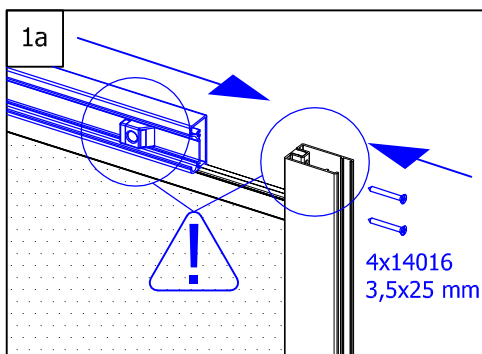
1b

1b

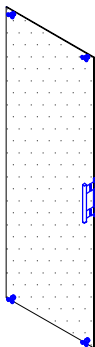


1a

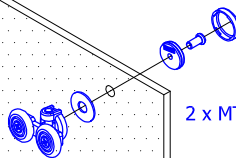
1b



2.

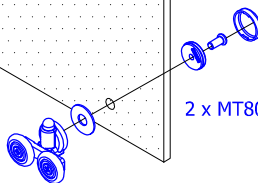


2a



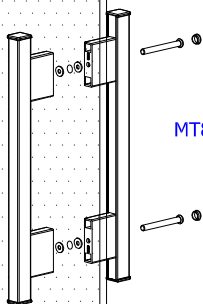
2 x MT8004+81393

2b

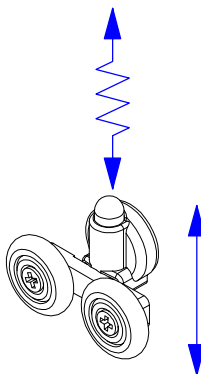
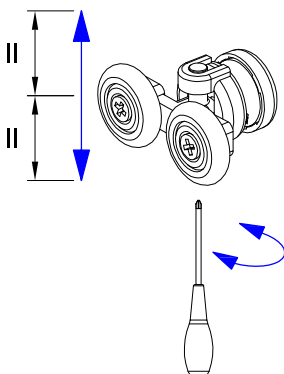


2 x MT8002+81393

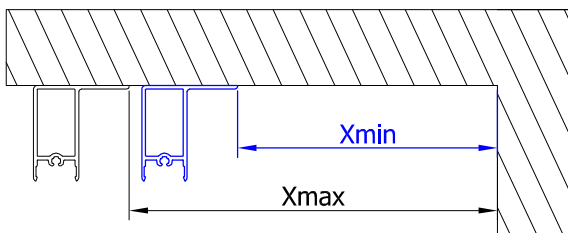
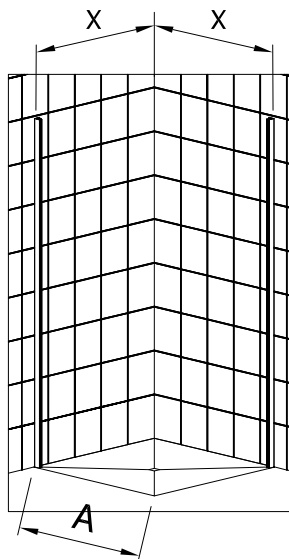
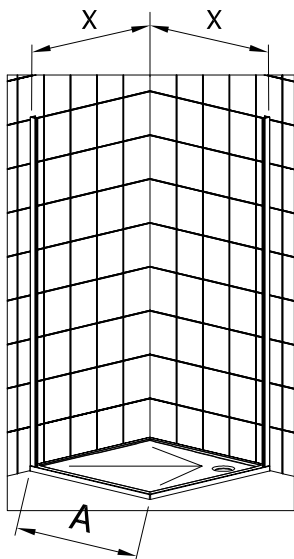
2c



MT8006



- (D) VERSTELLBEREICH FÜR MONTAGE AUF DUSCHWANNE ODER BODENEbenen.
- (GB) PRESETTING RANGE FOR ASSAMBLAGE ON THE SHOWER TRAY OR ON THE PAVAGE.
- (F) PLAGE DE RÉGLAGE POUR UNE POSE SUR RECEVEUR OU À L'ITALIENNE.
- (CZ) PŘESTAVNÁ MÍRY PRO MONTÁŽ NA VANIČKU NEBO NA DLAŽBU.
- (PL) ZAKRES REGULACJI DO MONTAŻU NA BRODZIKU LUB BEZPOŚREDNIO NA POSADZCE.
- (SK) PRESTAVNÁ ŠÍRKA PRE MONTÁŽ NA VANIČKU ALEBO PODLAHU.
- (H) ÁLLÍTHATÓSÁG ZUHANYTÁLCÁRA VAGY PADLÓRA VALÓ ÉPÍTÉSÉNél.
- (E) ZONA DE AJUSTE EN PLATOS DE DUCHA O A RAS DE SUELO.

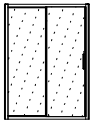
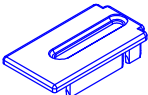
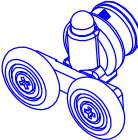
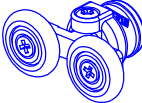


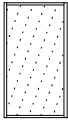
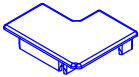
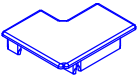
A	Xmin	Xmax
X	X-66	X-41
800	734	759
900	834	859
1000	934	959

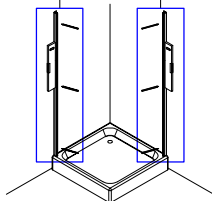
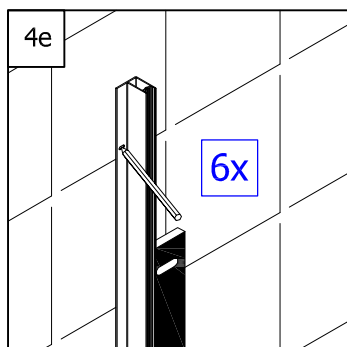
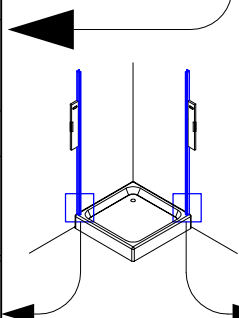
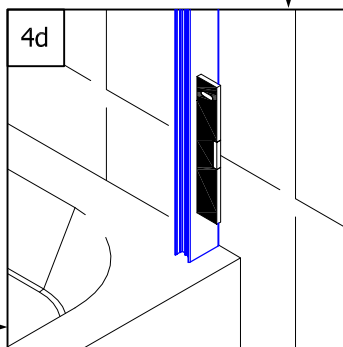
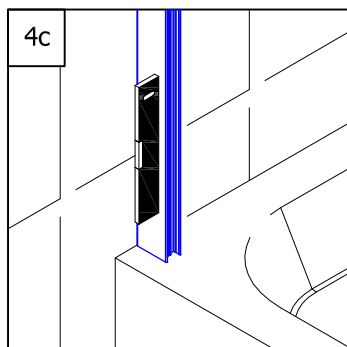
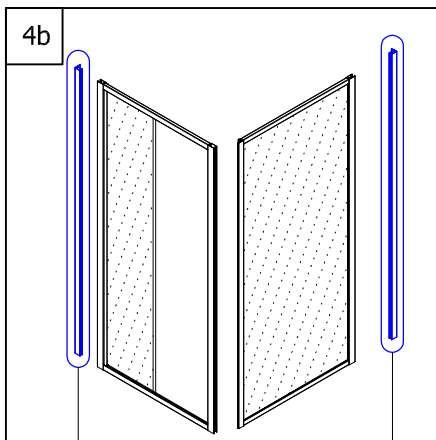
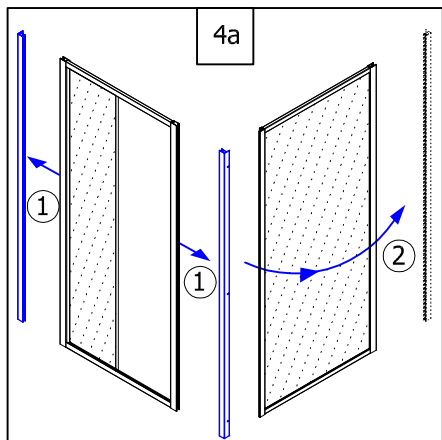
3.

Zubehör:
Equipment:
Accessoires:
Příslušenství:

Dodatki:
Príslušenstvo:
Alkatrészek:
Accesorios:

TOPS2 	 1 x 11221	 6 x 11295	 8 x 14016 3.5 x 25mm	 6 x 14118 4.2 x 32mm	 2 x 14196 3.5 x 13mm
 6 x 16000 Ø 6mm	 2 x 81230	 2 x 81330	 2 x MT8002	 2 x MT8004	 1 x MT8006
 4 x 81393					

TOPF 	 1 x 81457	 1 x 81458
---	--	--



4.

L/R

L/R

5a

6x

5b

6x Ø6mm

5c

6x 4.2x32mm

5d

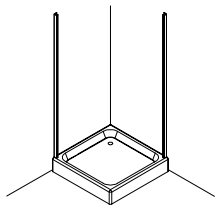
6x11295

L/R

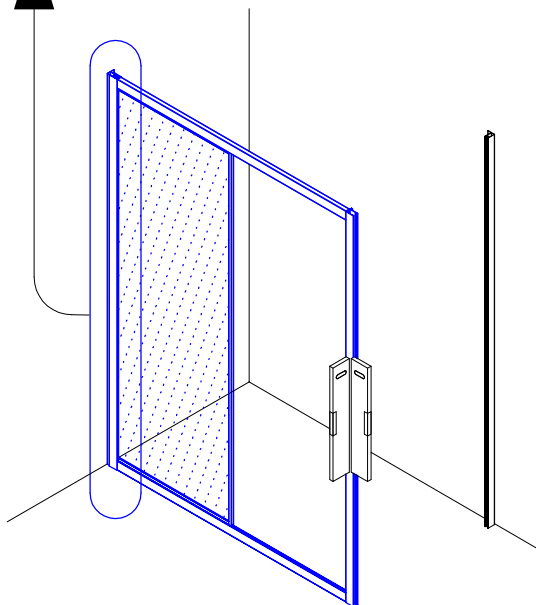
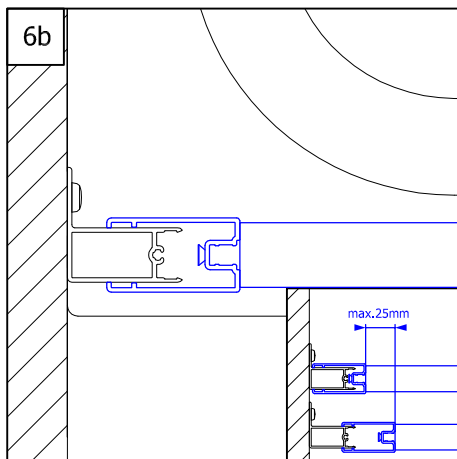
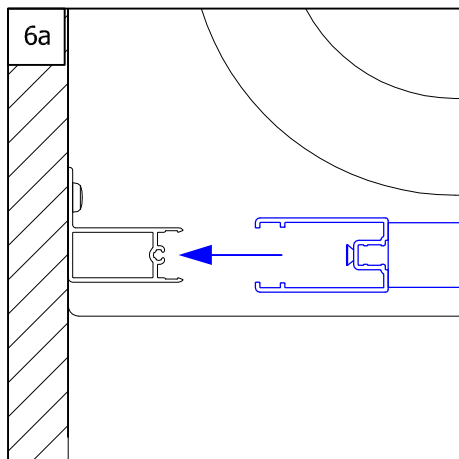
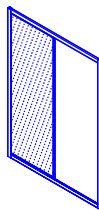
L/R

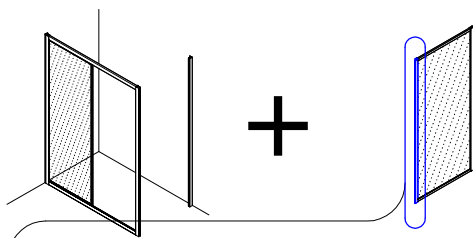
5.

6.

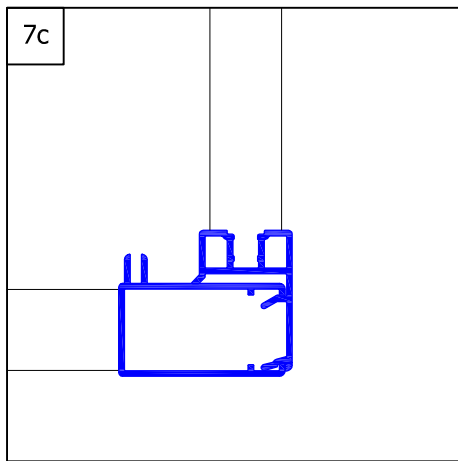
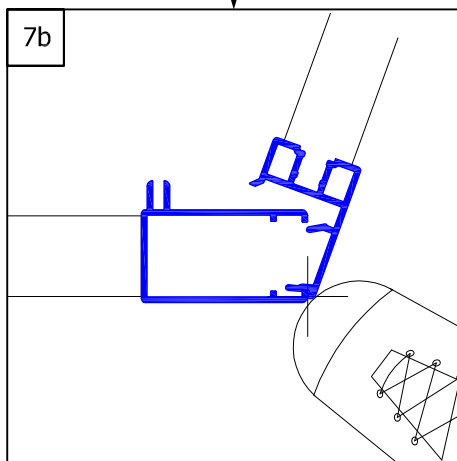
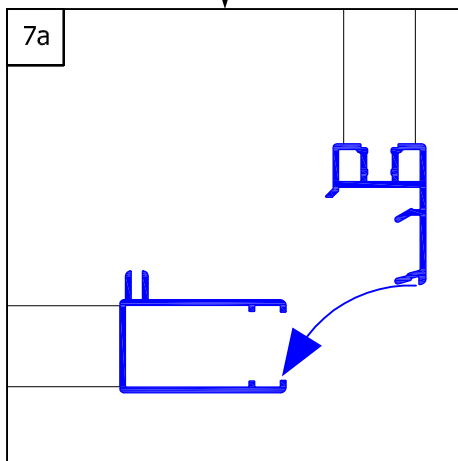


+

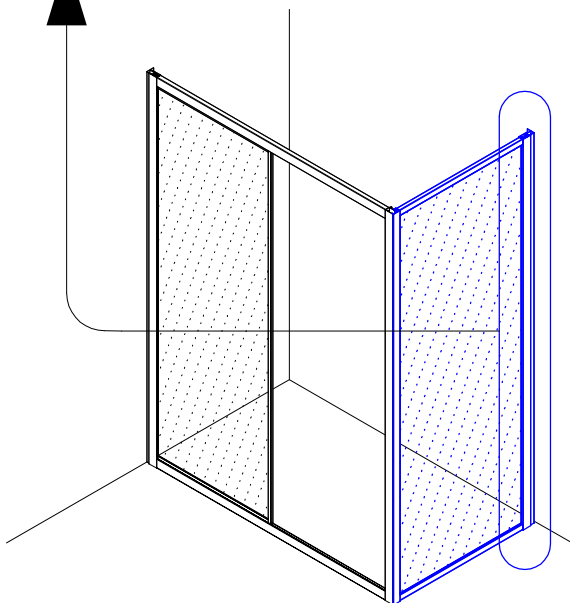
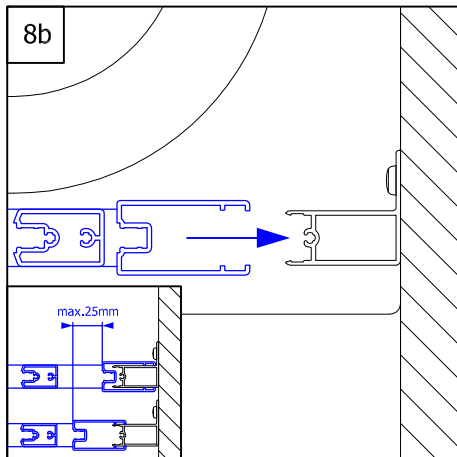
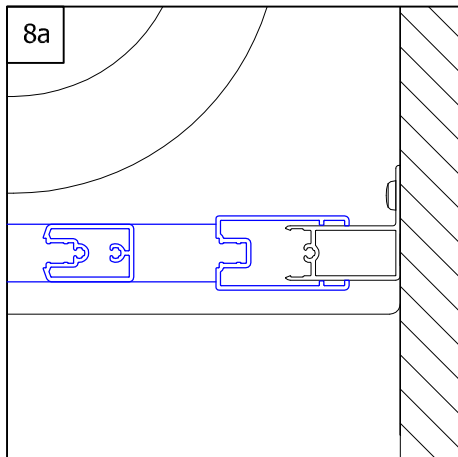
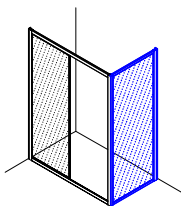




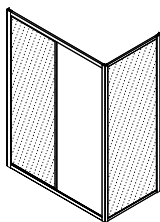
7.



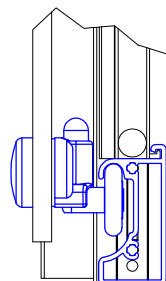
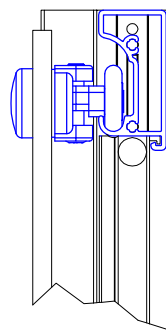
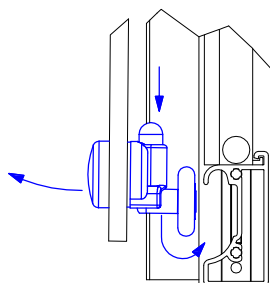
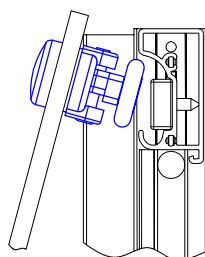
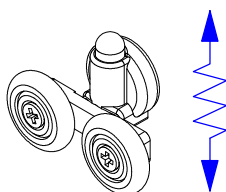
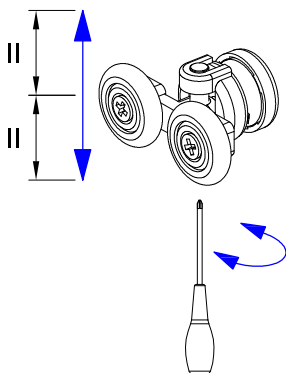
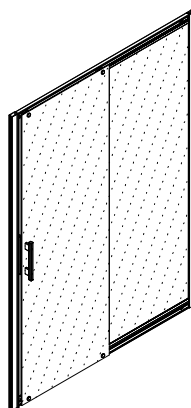
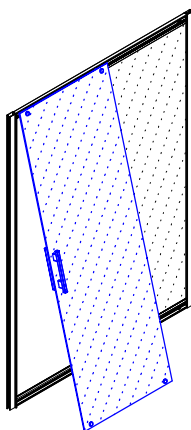
8.



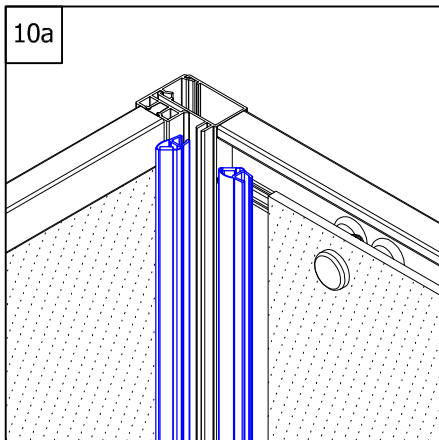
9.



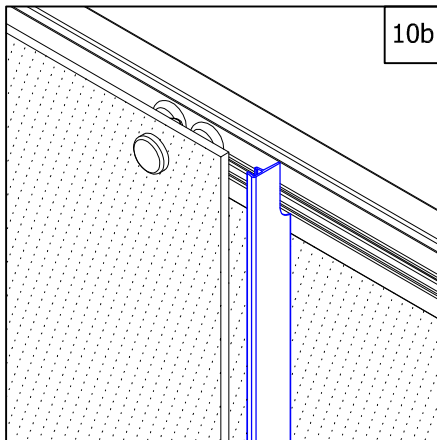
+



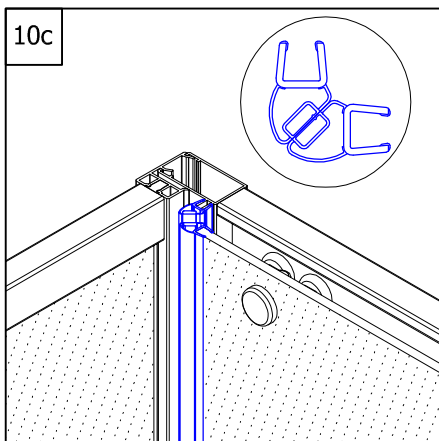
10a



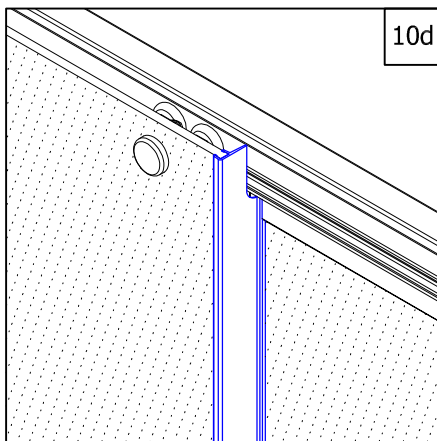
10b



10c



10d



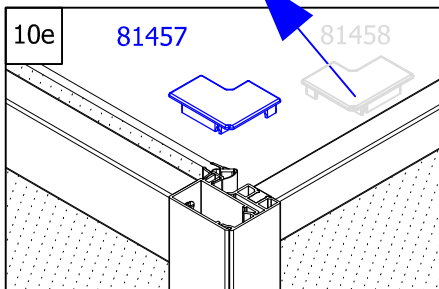
10.



10e

81457

81458

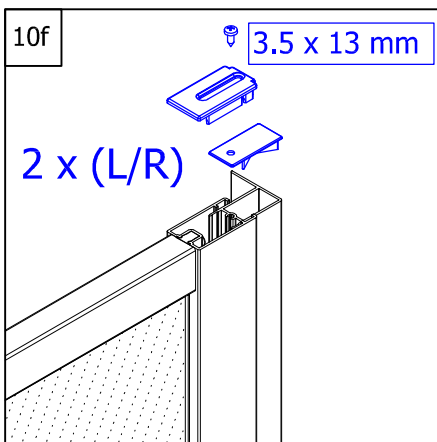


10f

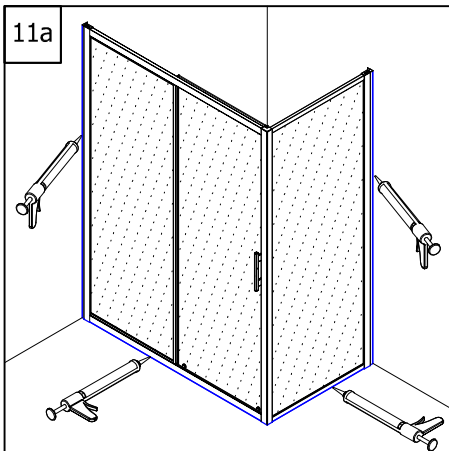


3.5 x 13 mm

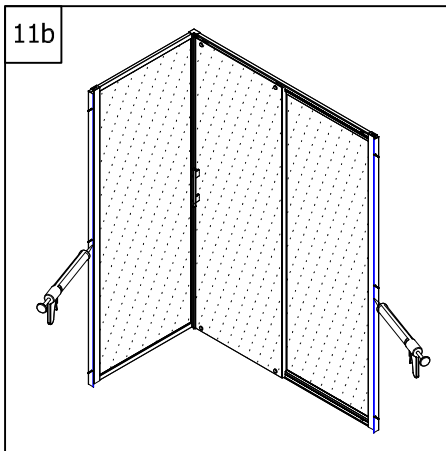
2 x (L/R)



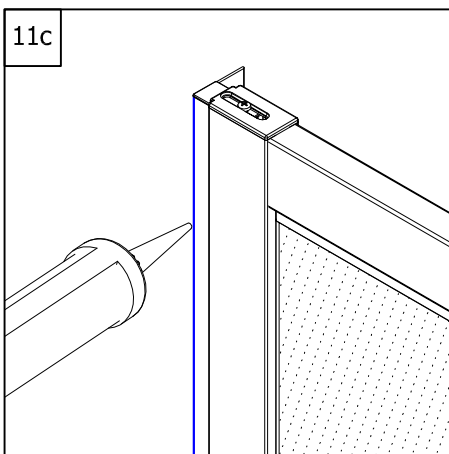
11a



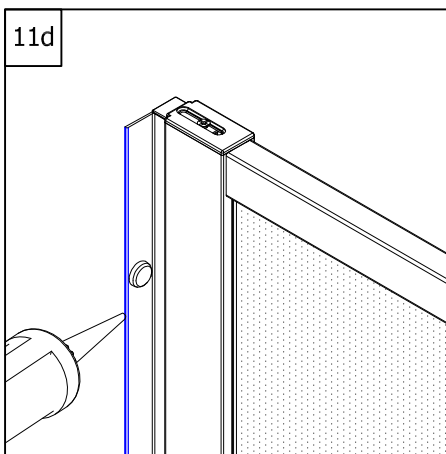
11b



11c



11d



Achtung! Nur Sanitär-Silikon - bakterizid und fungizid eingestellt verwenden.

Caution! Use only bactericidal and fungicide sanitary silicone.

Attention! Utiliser que du silicone sanitaire bactéricide et fongicide.

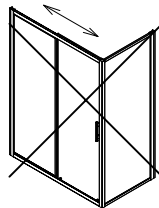
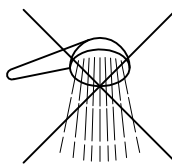
Pozor! Používejte pouze baktericidní a fungicidní sanitární silikon.

Uwaga! Stosować tylko silikon sanitarny - bakterio i grzybobójczy.

Pozor! Užívajte pouze baktericidný a fungicidný sanitárny silikón.

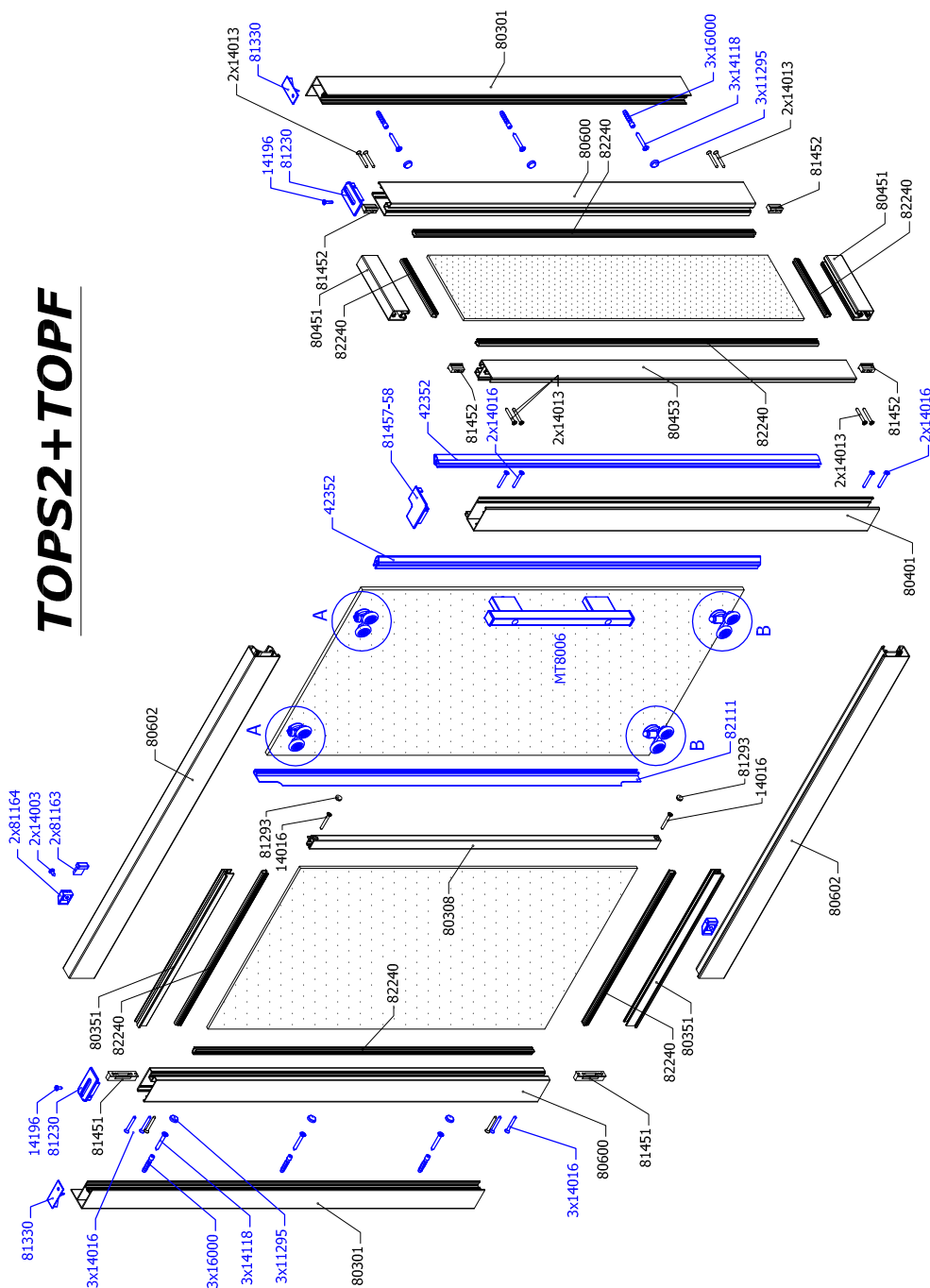
Figyelem! Csak szaniter sziloplaszt - baktérium és gombamentes - használata megengedett.

Cuidado! Utilizar solamente silicona sanitaria bactericida y fungicida.

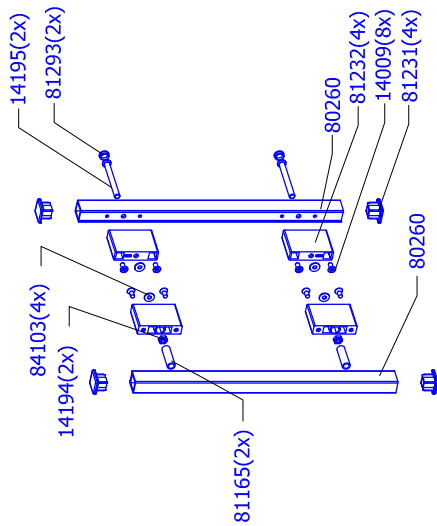


11.

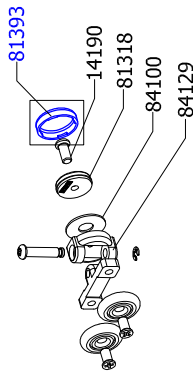
-14-



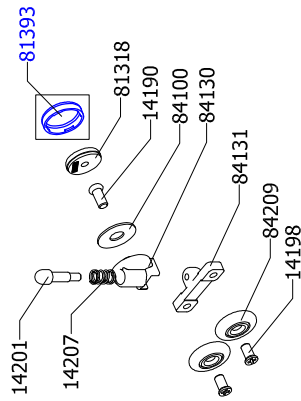
MT8006



A: MT8004(2x)+81393(2x)

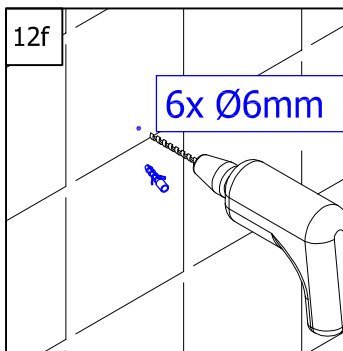
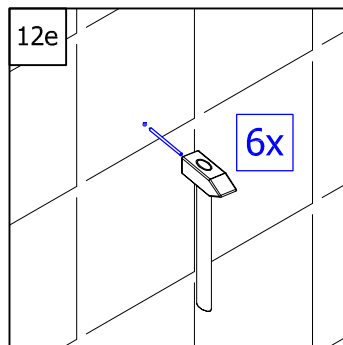
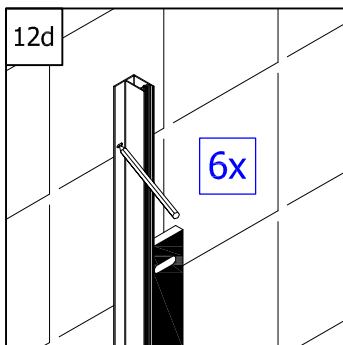
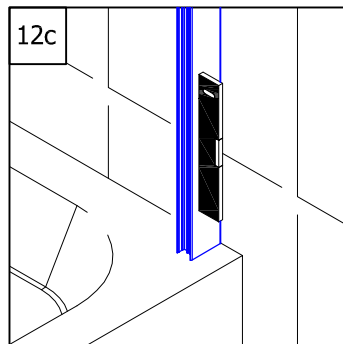
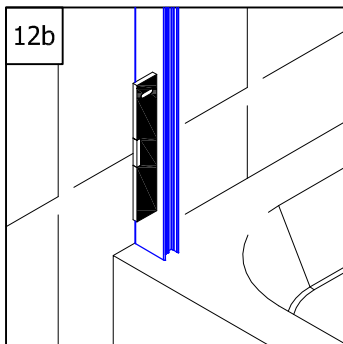
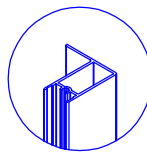
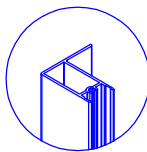


B: MT8002(2x)+81393(2x)

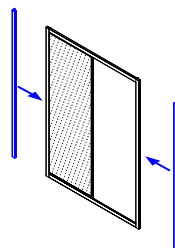


12.

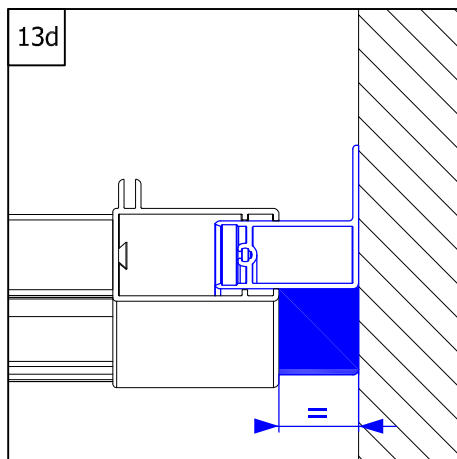
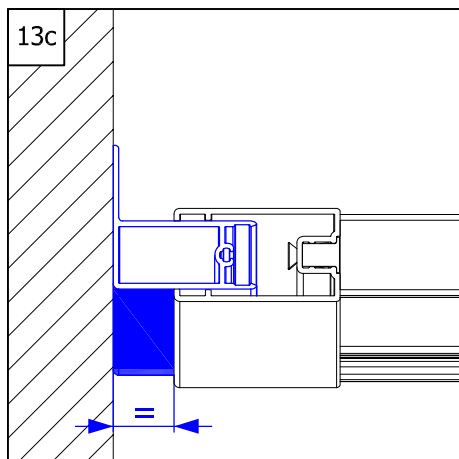
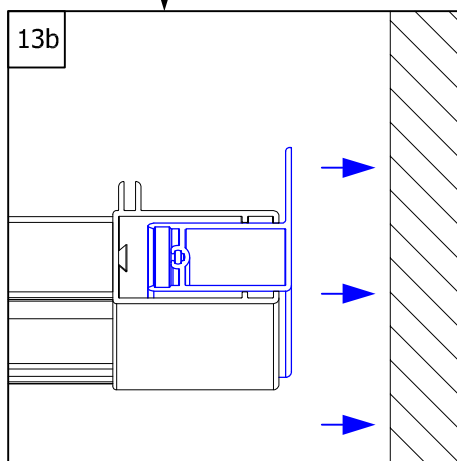
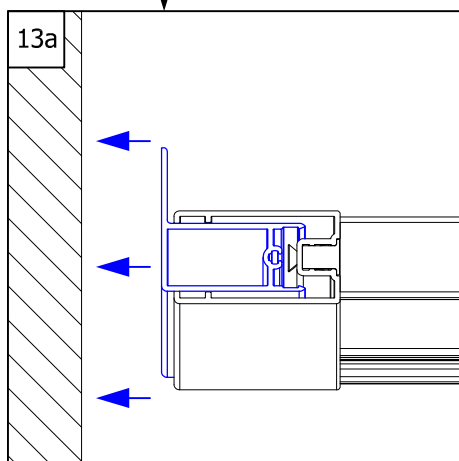
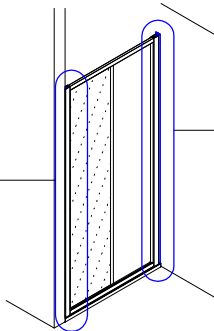
12a



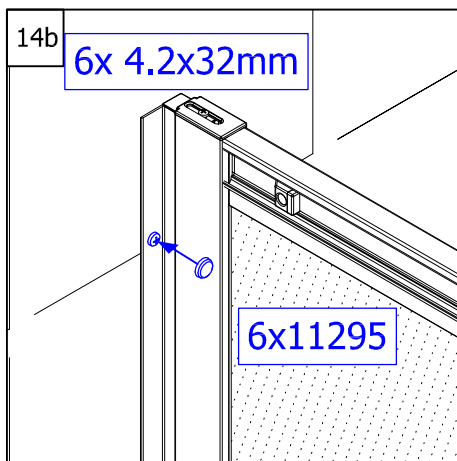
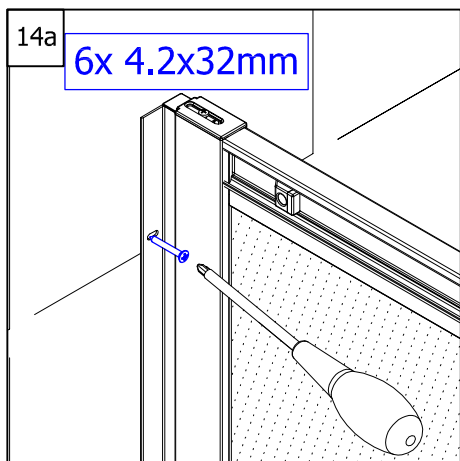
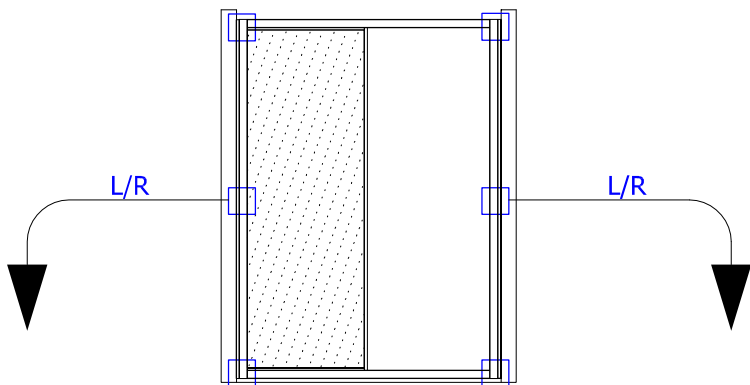
12g



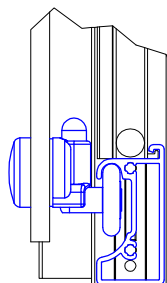
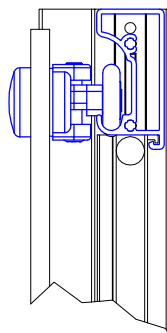
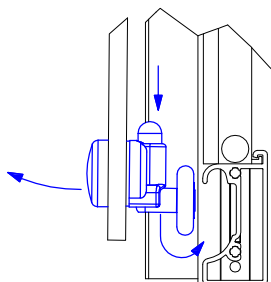
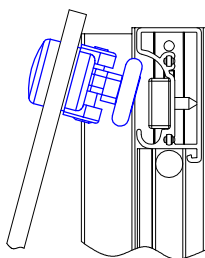
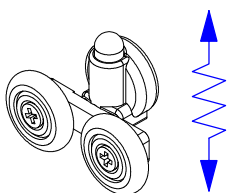
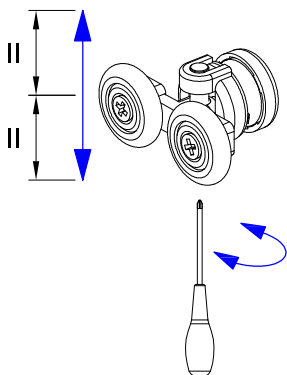
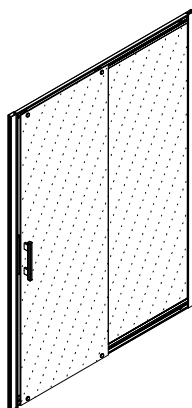
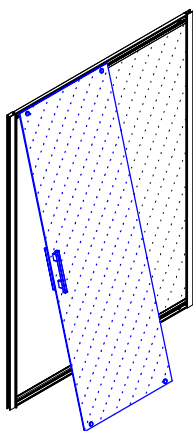
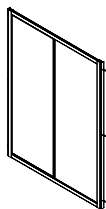
13.



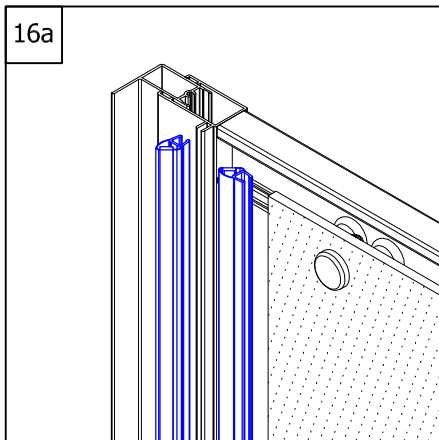
14.



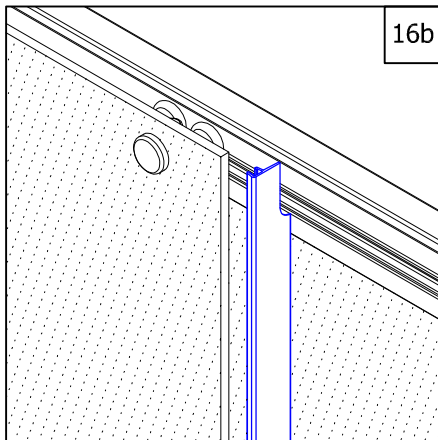
15.



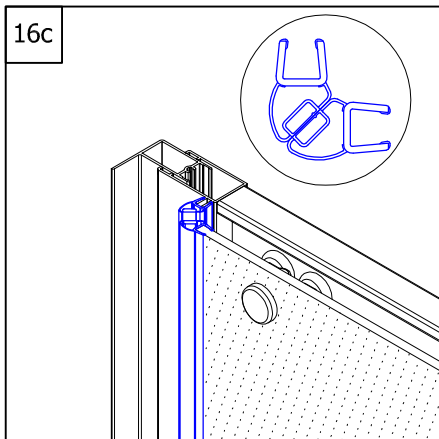
16a



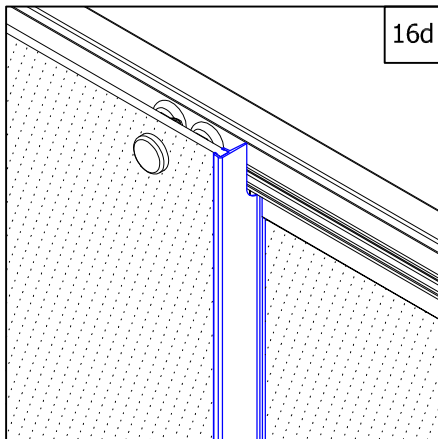
16b



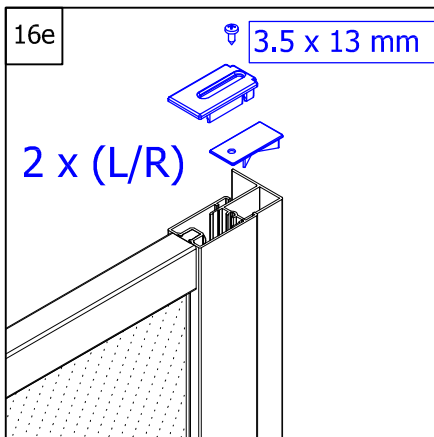
16c



16d

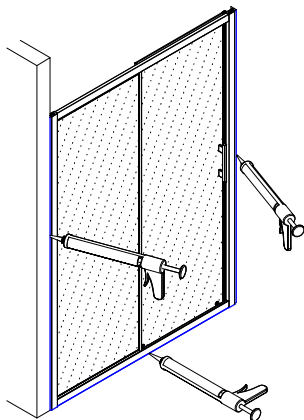


16e

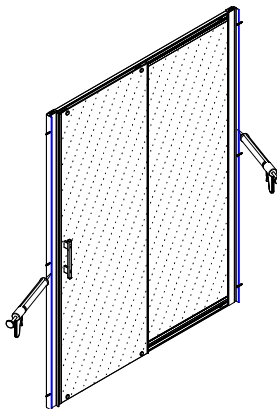


16.

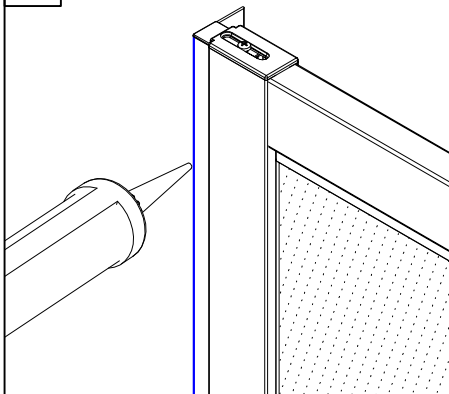
17a



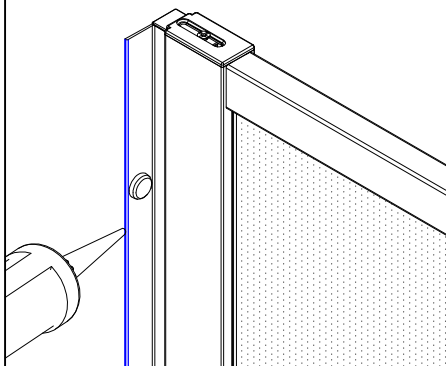
17b



17c



17d



Achtung! Nur Sanitär-Silikon - bakterizid und fungizid eingestellt verwenden.

Caution! Use only bactericidal and fungicide sanitary silicone.

Attention! Utiliser que du silicone sanitaire bactéricide et fongicide.

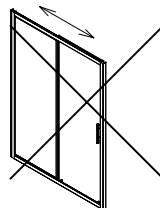
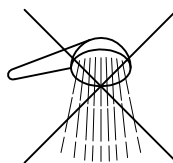
Pozor! Používejte pouze baktericidní a fungicidní sanitární silikon.

Uwaga! Stosować tylko silikon sanitarny - bakterio i grzybobójczy.

Pozor! Užívajte pouze baktericidný a fungicidný sanitárny silikón.

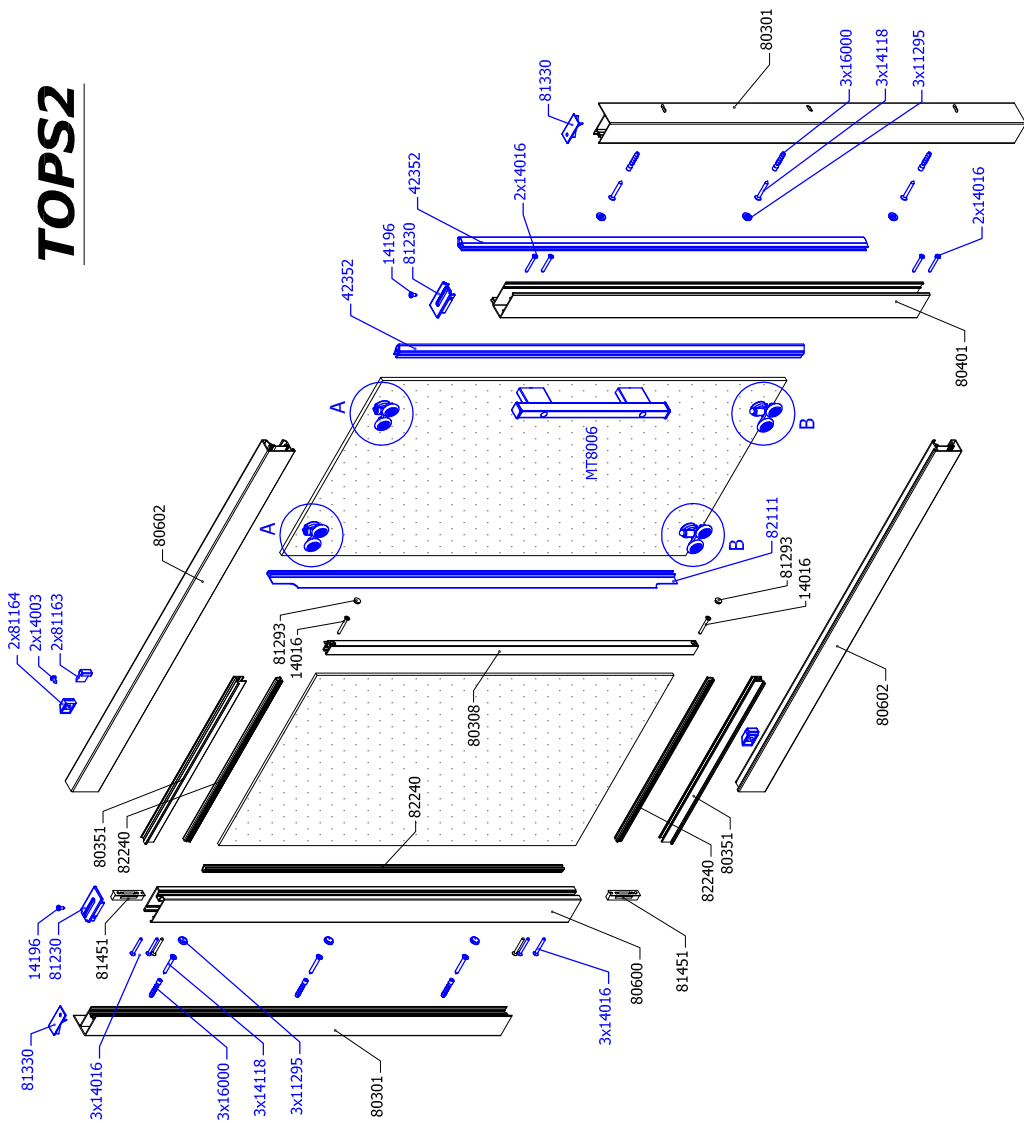
Figyelem! Csak szaniter sziloplaszt - baktérium és gombamentes - használatra megengedett.

Cuidado! Utilizar solamente silicona sanitaria bactericida y fungicida.

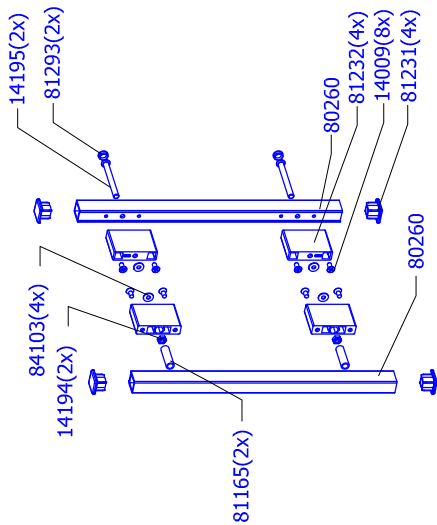


17.

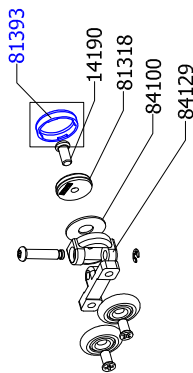
TOPS2



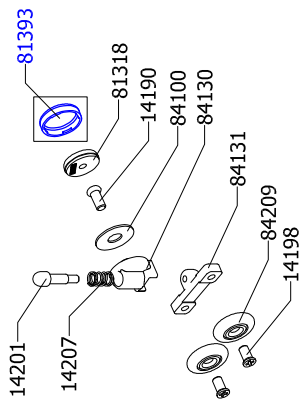
MT8006



A: MT8004(2x)+81393(2x)



B: MT8002(2x)+81393(2x)



QUALITY CONTROL:

D Falls Sie Reklamationen haben, oder Sie unzufrieden mit Ihrem RONAL Produkt sind, beschreiben Sie bitte unten auf diesem Blatt den Produktfehler und übergeben Sie dieses Dokument Ihrem Verkäufer, oder direkt der Firma RONAL. Diese Information hilft uns, die Qualität von unseren Produkten weiter zu verbessern.

GB In case of a complaint or Your dissatisfaction with the RONAL product, please describe the defect below and pass this document to Your vendor, or directly to the RONAL company. This information will help us in the next increase of the quality of our products.

F En cas de réclamations lors de la livraison ou l'installation de votre paroi de douche RONAL, veuillez, s'il vous plaît, noter vos remarques au bas de la feuille et transmettre les informations à votre revendeur. Elles nous permettront d'améliorer notre qualité et par la même notre service.

CZ V případě reklamace, či Vaší nespokojenosti s výrobkem RONAL popište prosím ve spodní části tohoto listu závadu a dokument prosím odevzdejte Vašemu prodejci nebo přímo firmě RONAL. Tato informace nám pomůže v dalším zvýšení kvality našich výrobků.

PL Reklamacje , oraz inne niezgoności związane z produktem RONAL prosimy przekazywać sprzedawcy na załącznym druku.

SK V prípade reklamácie, alebo Vašej nespokojnosti s výrobkom RONAL, popište prosím v spodnej časti tohto listu závalu a dokument prosím odovzdajte Vašemu prodejci, alebo priamo firme RONAL. Táto informácia nám pomôže v ďalšom zvýšení kvality našich výrobkov.

H Abban az esetben ha reklamációja vagy panasza van az Ön által vásárolt RONAL termékkel, úgy azt írja meg a lap alján található helyre és adja át a kereskedőjének, vagy küldje el közvetlenül a RONAL cégnek! Ez az információ segít nekünk termékeink minőségének javításában.

E En caso de reclamaciones ó si no está satisfecho con su producto RONAL, por favor describan en la parte inferior de esta hoja el fallo del producto y entreguen este documento a su vendedor ó directamente a la empresa RONAL. Esta información nos ayuda a seguir mejorando la calidad de nuestros productos.

RO În cazul în care aveți reclamații sau nemulțumiri legate de produsele RONAL, vă rugăm să descrieți defectiunea și să transmiteți acest document vânzătorului sau direct firmei RONAL. Această informație ne ajută să îmbunătățim în continuare calitatea produselor noastre.

.....

.....

.....

.....

.....

.....